

RZYMSKOKATOLICKA PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI

W służbie Bogu i Polonii od 1912 roku • Pod opieką Księży Zmartwychwstańców

8 Saint Ann Street
Hamilton, ON L8L 6P8
Tel: 905-544-0726 Fax: 905-544-8783
Email: stankostka@cogeco.ca
www.stankostka.ca

Administrator

ks. Michał Kruszewski, C.R.
fr.michal.cr@gmail.com

Wikariusz / Associate Pastor

ks. Henryk Krajewski, C.R.

Kancelaria Parafialna / Parish Office

Ms. Sylvia Pańczyk

Poniedziałek-Wtorek-Czwartek

Monday, Tuesday, Thursday:

9:00 - 13:00; 13:30 - 16:00

Środa - Wednesday:

9:00 - 13:00; 14:00 - 18:00

Piątek - Friday: 9:00 - 13:00

Niedzielne Msze Św. / Sunday Masses

Sobota / Saturday: 17:00 PL

Niedziela / Sunday: 8:00 PL, 9:30 EN, 11:00 PL
12:45 PL

Msze Św. i Nabożeństwa w tygodniu / Weekday Masses and Devotions

Poniedziałek / Monday: 7:30 Msza / Mass

Wtorek / Tuesday: 7:30 Msza / Mass

Środa / Wednesday: 7:30 Msza / Mass

18:30 Nowenna do Matki Boskiej Nieustającej
Pomocy / Novena to Our Lady of Perpetual Help
18:40 Msza / Mass

Czwartek / Thursday: 7:30 Msza / Mass

Piątek / Friday: 7:30 Msza / Mass

*Pierwszy Piątek: po mszy - Adoracja, Litania
i Akt Poświęcenia Sercu Pana Jezusa.
First Friday: after mass - Adoration, Litany
and Act of Consecration to the Sacred Heart
of Jesus.*

17:30-18:30 Adoracja Najświętszego Sakramentu
i Koronka do Miłosierdzia Bożego / Adoration of the
Blessed Sacrament and Chaplet of the Divine Mercy

*Pierwszy Piątek: dodatkowo Litanie i Akt
Poświęcenia Sercu Pana Jezusa (Koronka do
Mił. Boż. Prywatnie).*

*First Friday: additionally Litany and Act of
Consecration to Sacred Heart of Jesus (Div.
Mercy Chaplet in private).*

18:30 Msza / Mass

Sobota / Saturday: 7:30 Msza / Mass

*Pierwsza Sobota: po mszy - Adoracja, Litanie
Loretańska i Akt Oddania się Matce Bożej.*

*First Saturday: after mass - Adoration, Litany of
Loreto and Act of Consecration to the Blessed
Virgin Mary*



Posługa Chorym i Umierającym / Ministry to the Sick and Dying

W razie potrzeby wizyty księdza u chorego lub
umierającego proszę dzwonić: 905-544-0726.

Jeśli potrzeba jest nagła, a ksiądz jest w danym
momencie poza parafią, pielęgniarka powiadomi
księdza, który jest „On Call” w danym szpitalu.

In case of Emergency for a sick or dying person, please
call: 905-544-0726.

If the priest happens to be out of the parish at that
time, a nurse will call the “Priest on Call” at the given
hospital.

Spowiedź / Confessions

Poniedziałek - Sobota / Monday - Saturday 7:00 - 7:20

Środa / Wednesday 17:30 - 18:20

Sobota / Saturday 16:00 - 16:40

Pierwszy Piątek / First Friday 17:30 - 18:15

Chrzty / Baptisms

2-ga Niedziela miesiąca 14:00 PL - Więcej informacji na
naszej stronie.

4th Sunday of the month 2:00pm EN - See our website
for more details.

Śluby / Weddings

Prosimy zgłaszać się do kancelarii na rok przed ślubem.
Więcej informacji na naszej stronie.

Please contact the Parish Office one year prior to the
wedding. See our website for more details.

Kapłaństwo & Życie Zakonne / Priesthood & Religious Life

Ks. Michał z chęcią odpowie na Twoje pytania
i pomoże Ci w rozeznaniu powołania. Więcej
informacji na naszej stronie.

Father Michał will be more than happy to speak with
you, answer any of your questions and accompany
you in your discernment. More info on our website.

Bierzmowanie / Confirmation

Najbliższe Bierzmowanie w naszej parafii odbędzie się
2 grudnia 2017. Kandydaci proszeni są o kontakt
z kancelarią.

The next Confirmation in our parish will take place on
December 2nd, 2017. Candidates please contact the
parish office.

Wynajem Sali Parafialnej / Parish Hall Booking

Jeśli chcielibyście Państwo wynająć salę parafialną na
przyjęcia i imprezy okolicznościowe, prosimy o kontakt
z kancelarią.

If you wish to inquire about using our Parish Hall for
any of your upcoming functions, please contact the
Parish Office.

Nowi Parafianie / New Parishioners

Witamy w naszej wspólnocie parafialnej!

Zarejestrowanie się w naszej parafii ułatwi Państwu
załatwienie wielu formalności związanych z przyjęciem
pewnych sakramentów (np. chrztu czy ślubu),
dokumentów potrzebnych poza parafią, a także
wystawieniem tax receipt. Rejestracji można dokonać
online, w kancelarii lub wziąć formularz z tyłu kościoła.

Welcome to our parish community! Parish registration
simplifies the process of receiving sacraments such as
baptism or marriage, obtaining any documents you
may need, and receiving a tax receipt for your
contributions.

Registration can be completed online or at the parish
office during regular office hours. Parish registration
forms are also available at the back of the church.

Akta Parafialne / Parish Records

Bardzo prosimy o informowanie kancelarii o wszelkich
zmianach danych naszych parafian – zmiana adresu,
telefonu, itp.

Our parish records are very important. We try to keep
them up to date. Please advise the parish office of any
changes – address, phone number, etc.

Spadki / Bequests

Codziennie funkcjonowanie naszej parafii uzależnione
jest całkowicie od Waszych datków. Pamiętajmy
o naszym kościele w testamencie.

The everyday functioning of our parish relies entirely
on your donations. Please remember our church in
your will.

INTENCJE MSZALNE**Poniedziałek, 29 maja** Św. Urszuli Ledóchowskiej, Dziewicy7:30 †† Henryk Lekusz i zmarli z rodziny z obojga stron
[rodzina Lekusz]
18:30 † Stanisław Górski [syn]**Wtorek, 30 maja**7:30 †† Jan Pona i Władysław Gałbiuk [K. Pona]
18:30 †† Siostra i rodzice z obojga stron [M. Chrobak]**Środa, 31 maja** Nawiedzenie Najświętszej Maryi Panny7:30 †† Maria, Mikołaj i Adam Skobel [U. Skobel]
18:30 † Jan Międzybrodzki w 10-tą rocznicę śmierci
[żona i dzieci]
† Emilia Oleszek [Róża Św. Antoniego]
† Franciszka Gierczak [Arcybractwo Niewiast
Różańcowych]
† Bronisława Barska [córka Ala z rodziną Siek]
†† Zmarli z rodziny Kmyczkowiak [rodzina]
† Adriana Rad [rodzina Kowalski]
† Łukasz Kopystyński [rodzina]**Czwartek, 1 czerwca** Św. Justyna, Męczennika7:30 †† Urszula i Jan Gajka i zmarli z rodziny Wolski
[K. Cichocki]**Piątek, 2 czerwca**7:30 †† Bracia z rodziny Górski [S.M. Skrip]
18:30 † Tadeusz Kałuski [córka Bożena z rodziną]**Sobota, 3 czerwca** Świętych Męczenników Karola Lwangi
i Towarzyszy7:30 Dziękczynno-błagalna dla rodziny Janiak
[M.G. Janiak]**Liturgia Niedzieli**

17:00 Missa pro populo (za parafian)

Niedziela, 4 czerwca Zesłanie Ducha Świętego8:00 †† Michał Grochowicz i zmarli z rodziny z obojga stron
[M. Grochowicz]

9:30 †† Józef i Stanisława Surowaniec [dzieci]

11:00 O błogosławieństwo Boże dla Polskiej Szkoły

12:45 †† Franciszek, Tekla i Marian Sołtys [W. Bosiaccki]

Niedziela 4 czerwca / Sunday, June 4th, 2017**LEKTORZY**Sob. 17:00 E. Lipski / E. Merolli
Ndz. 8:00 J. Wiech / R. Ziembra
9:30 A. Armacinski / R. Armacinski
11:00 R. Bledowski / S. Bledowski
12:45 R. Woloch / E. Szok**SZAFARZE EUCHARYSTII**Sob. 17:00 C. Woloch
Ndz. 8:00 J. Baranowski
9:30 J. Lech
11:00 E. Pawłowski / J. Skrzat
12:45 J. Wiech / C. Olejarz**TACA:** 20/21 maja: \$4545 Renovation Fund: \$805
Świętopietrze: \$1125**Bóg zapłać za Waszą ofiarnością! Thank you for your generosity!****COLLECTION:** 20/21 May: \$4545 Renovation Fund: \$805
Pope's Pastoral Works: \$1125**ŻYWY RÓŻANIEC**3/4 czerwca 2017 : przed godz. 8:00 – Róża Św. Dominika,
przed 11:00 – Róża Św. Jadwigi,
przed godz.12:45 – Róża Św. Augustyna i Św. Ojca Pio.**Słowo na niedzielę...***„Pan wśród radości wstępuje do nieba.” To nasza radość, bo gdy Bóg-Człowiek wprowadza ludzką naturę do nieba, oznacza to, że jest tam dla nas miejsce. Czy wiemy, do jakiej nadziei używa nas Bóg? Czy zgłębiamy wielkie bogactwo naszej wiary? Czy współpracujemy z przeogromną mocą Boga działającą w tych, którzy Mu wierzą? Gdy po wniebowstąpieniu Jezusa uczniowie stali w miejscu i wpatrywali się w niebo, aniołowie zapytali, co robią. Przecież Jezus dał im nakaz misyjny, by szli na cały świat. Nabierzmy podczas Eucharystii sił, by w naszej codzienności iść i głosić Dobrą Nowinę.***Ksiądz Proboszcz/Our Pastor**Zawiadamiamy, że ks. Michał wyjeżdża na pielgrzymkę i będzie nieobecny w parafii w dniach
27. maja – 9. czerwca.*Father Michał is leading a pilgrimage May 27 – June 9 and will be absent from the parish.***Poszukujemy** nowej osoby na stanowisko organisty w naszym kościele. Osoby z odpowiednim wykształceniem muzycznym mogą zgłaszać swoje kandydatury wraz z CV do kancelarii lub księdza proboszcza w celu umówienia się na przesłuchanie. W procesie zatrudniania będzie nam pomagał Dr. S. Matheson, członek Royal Canadian College of Organists, wykładowca w Royal Conservatory of Music. **Zgłoszenia przyjmujemy do 30. czerwca 2017.** Dziękujemy naszym utalentowanym muzycznie parafianom, którzy do tego czasu będą grać w naszym kościele „na zastępstwo”.Wszystkie osoby, które kontaktowały się z p. Chrapką w sprawie śpiewu w **Chórze Parafialnym** prosimy o ponowny kontakt z p. Edytą Węglarz, która będzie prowadzić nasz chór: 647 669 0912 lub edycjaw@gmail.com**Nabożeństwa Majowe**

Zapraszamy na nabożeństwa Majowe ku czci Najświętszej Maryi Panny w każdy wieczór powszedni, powiązane z Mszą świętą o godz. 18:30.

Osoby pragnące zostać **lektorami** w naszym kościele, jak również wszystkich obecnych czytających, zapraszamy na **warsztaty** prowadzone przez p. Stefanię Jaskot, aktorkę z Polski. Odbędą się one w dwóch terminach do wyboru: sobota, 10. czerwca lub sobota, 24. czerwca – oba o godz. 18 (po wieczornej Mszy) w sali parafialnej. Zapraszamy!

Odeszła do wieczności / We announce the passing of:

† **Łucja Zdybel**Rodzinie i Przyjaciółom składamy serdeczne wyrazy współczucia
*Dobry Jezu, a nasz Panie, daj jej wieczne spoczywanie...*We extend our most sincere condolences
to her Family and Friends*May the Good Lord grant her eternal rest...*Serdeczne “Bóg Zapłać” dla **Katolickiej Ligi Kobiet** za ich ofiarę na windę w wysokości \$1,000.A heartfelt thank you to the **Catholic Women's League** for their \$1,000 donation to the Elevator Fund.

Różaniec i spotkanie Arcybractwa Niewiast Różańcowych odbędzie się w niedzielę 4 czerwca.

The **Women's Rosary Society** will be meeting and praying the rosary on Sunday, June 4th.

Dziękujemy wszystkim, którzy pomogli przy organizacji pielgrzymki do Midland w zeszłą sobotę. Wyjazd się udał, galeria zdjęć z tyłu kościoła na tablicy ogłoszeń dla dzieci.

DZIEŃ DZIECKA

„**Dzieci-Dzieciom**” w niedzielę 4. czerwca o godz. 14:00 w Sali Parafialnej i na parkingu. W programie: gry, zabawy, wręczenie nagrody "Dar Serca", "Pokaz Talentów" dzieci, występ zespołu "Polonez" i inne atrakcje. Prosimy o zgłaszanie śpiewających, recytujących czy tańczących dzieci do "Pokazu Talentów" (289) 689-0718. Zapraszamy **WSZYSTKIE DZIECI!**

Centenary of Fatima - Marian Pilgrimage Days - Five Saturdays from June through October

Come participate in Marian Pilgrimage days in this the centenary year of the Fatima appearances of Our Lady. Each month we will fulfill the request of our Lady of Fatima to join with her in prayer, invoking blessings and graces for our families, Church and the world by gathering at St. Thomas the Apostle Church in Waterdown.

In honour of this year's special 100th anniversary, a plenary indulgence is available to those who attend and perform all the obligations attached to the indulgence. Each day begins with Mass, features a Marian Procession as the rosary is prayed, Stations of the Cross, and quiet time in the Marian garden. The program is from 10 a.m. to 2 p.m. Pack a lunch. For further information, to check out the day's programming, visit the website: www.stthomaswaterdown.com/pilgrimage/

Dates are: Saturday, June 3; Saturday, July 1; Saturday, August 5; Saturday, September 2; Saturday, October 14 (The 100th anniversary of the final appearance of Our Lady at Fatima).

Come Celebrate 45 Years of Life and Love at Birthright on Sunday, June 4 – Birthright Hamilton is celebrating 45 years of caring for those needing help with a difficult or unplanned pregnancy (before or after birth). The support of the community has allowed us to offer our services free of charge no matter the need and so we want to celebrate with you! Are you a donor, former volunteer or client, friend of Birthright and the service we provide? **Join us on Sunday, June 4th from 2 – 4 pm at 370 Main St. East Unit M1 (Main and Emerald)** and help us celebrate. Have a tour of our new offices and have a sweet or two! We look forward to greeting you!

Catholic Meet-Up: Board Games Cafe

A way for Young Adult Catholics (19-39) to meet & connect. Sunday May 28th @ 6:30 pm. Mancala Monk Board Games Cafe. (1229 Cannon Street East, Hamilton, ON). <http://www.mancalamonk.com/>
A night of food, board games and great company! When

inside look for the 'Meetup Monk' sign. Come out and meet other folks who share the Faith! Check out 'Hamilton Catholic Young Adults' page on Facebook or e-mail Steventebay22@Hotmail.com for more info.

Memorial Mass at Resurrection Cemetery

Very Reverend Ian Duffy, pastor of St. Ann Parish, Ancaster and Dean of Hamilton, will celebrate the annual Memorial Mass at Resurrection Cemetery, Ancaster, on Saturday, June 10, at **10:30 am**. Please note the earlier start time this year. All are welcome to attend. For more information, please contact the cemetery office at 905-304-9138, or visit our website at www.thecatholiccemeteries.ca.

Ogłoszenia Polonijne

Zebranie członków **Placówki 315** - 28 maja, godz. 14:15, Legion.

Intencje wysłane i odprawione na Misjach Intentions Celebrated in the Missions

+ Danuta Bajzert

J. Kozbial; J. Bielak; H. Kuduk (x2).

+ Stanisław Sobierajski

K. Olcha; B. Wójcik; M. Dziuba; M. Kowalik; S. Bryl; M.J. Dziwota; B. Hrynik; J.R. Rejniak; E. Szpiech z rodziną

+ Maria Przedborska

M. Kiczma; B.Cz. Olejarz.

+ Teofila Zalewska

J. Mazuń; S. Krupa.


+ Piotr Pasionek

Rodzina Szarek; S. Hryczyński; B.Cz. Olejarz; Rodzina Olejarz; M. Krupicz; E.A. Zapora; K. Olcha; G. Gilas; S. Flis; Z.S. Flis; K. Wałaszczuk; Z. Gawlik; M. Gawlik z rodziną; J. Chmura; G. Bulogh; A.H. Bartoszek; Rodzina Skrok; M. Bernarda; A. Kosicki; R. Pomagiel; Z. Pomagiel; M. Drahusz; L. Dyjach; K. Bialek; M.J. Grzegorzczak; J. Heinrich; L. Wołoszyn; J.B. Maciesowicz; Cz. Bartoszek (x2); Z. Bartoszek (x2); J.D. Prorok; A.A. Kulig; A.D. Bigda; Z.J. Babis; M. Wiercioch; J. Huk; Rodzina Kopańskich; M. Pytlik; Rodzina Kuźminkich (x2); Rodzina Siek, Maciesowicz; G.K. Misiński; J. Malec; Z.M. Badzioch; D.K. Marynowicz; Marta; J.R. Rejniak; V.G. Royal; M. Kryszczak; M.J. Jachna; Alicja Kulig; Rodzina Gut; Rodzina; Przyjaciele z Columbi; G.A. Wołoch; Cz. Książdźyna.

+ Helena Brzeziak

J. Górka; Rodzina Rostek; Koleżanki z pracy (x2); A.G. Tęcza; K. Janicka; Rodzina Siwik; Rodzina Tęcza; Wiesława i Elżbieta; U.M Wołosz; K.Z. Malis; A.P. Tęcza


Uniko General Construction
 Oferuje swoje usługi
 Kompletne wykończenia domów
 remonty i naprawy
 Licencja i ubezpieczenie
 Bezpłatna wycena
Stanislaw
905-662-2073

Dr. Danny Pogoda & Associates

 Family Dentistry • Cosmetic & Reconstructive Dentistry • Dentures • Digital X Rays
 Oral Surgery • Nitrous Oxide Sedation • Invisalign • Extended Hours
 Providing Quality Dentistry for 35 Years
 1241 Barton St. E. **905-545-8521** • www.CentreMallDental.ca

 **PRIMERICA**
 Business Opportunity
 Joanna & Czeslaw Szkarlat
 Wieslawa Panczyk Representatives
 905-594-9829 (office)
 905-978-3863 (cell)
 800 Queenston Rd. #306
 Stoney Creek

 **unique vision centre**
 259 Hwy 8, Unit 6
 (opp. St. Francis)
905-662-4000
 Badania wzroku na miejscu
www.uvcentre.ca
 Mówimy po Polsku

Henry's Home Renovations & Flooring
 Specializing in Hardwood • Laminate • Tiles
 Kitchen Back Splash & Bathroom Renovations
 Henry Kucharski **905-818-8137** henryshomerenovations@hotmail.com

 **TOTAL PHYSIO** Clinics
 ESTABLISHED IN 1992
 PHYSIOTHERAPY, CHIROPRACTIC, MASSAGE THERAPY
 East End Clinic - 754 Queenston Rd. 905-578-1900
 West End Clinic - 910 Upper Paradise Rd. 905-318-2495
www.total.phsio.com

Startek, Peglar, Calcagni
 Lawyers
 952 Queenston Rd., S.C.
905-662-7101 spclaw.ca

 **BBM**
 BUSINESS SYSTEMS
 Digital Copies MFP
 Document Solutions
 755 King St. E.
905.523.8686
www.BBMBusiness.com


 **Expedia** 1-866-261-3691 • 905-818-9517
cruiseshipcenters Adam Kucharski
 Cruise & Vacation Consultant
akucharski@cruiseshipcenters.com
www.CruiseShipCenters.com/Adamkucharski

FRESHCO.
 Fresher. Cheaper.
 869 Barton Street East **905-549-3573**

 **ACUMEN**
 INSURANCE GROUP
 • COMMERCIAL • AUTO
 • HOME • LIFE
 Agnes Rudziak - Insurance Broker
 905-574-7000 x216 • agnesr@acumeninsurance.com
 835 Paramount Dr., #301, Stoney Creek

POLISH CREDIT UNION
 St. Stanislaus - St. Casimir's
 Polish Parishes Credit Union Limited
 709 Barton St. East
 HAMILTON, ON L8L 3A5
 Tel. 905.545.5537
 Toll Free: 1.855.765.2822 Ext. 2204
 Bożena Bratos, Branch Manager
WWW.POLCU.COM

Dignity MEMORIAL
 LIFE WELL CELEBRATED
 Cresmount Funeral Homes "Fennell Chapel"
 322 Fennell Ave. E. 905-387-2111
 Markey-Dermody Funeral Home 1774 King St. E. 905-547-1121
 Truscott, Brown & Dwyer Funeral Chapel
 1309 King St. E. 905-549-2417
 Marlatt Funeral Home 615 Main St. E. 905-528-6303

 **L. G Wallace**
 Funeral Home
 by Arbor Memorial
John Bazinet
 Branch Manager
905-544-1147 • jbazinet@arbormemorial.com
 151 Ottawa Street North lgwallace.ca

MORTGAGES INVESTMENTS

 **The Music Stand**
 14 Hester St. Hamilton
 67 King St. E. Stoney Creek
905-574-9212
TheMusicStandLessons.com
MIESZKO M. CHUCHLA, B.A. LL.B
 Adwokat, Notariusz
 Nieruchomosci i prawo gospodarcze
 Burlington 905-639-1052
 Hamilton 905-528-8411
ChuchlaM@simpsonwiggles.com

Joanna's Florist
www.joannasFlorist.ca
 Creative Designs
 All Occasions
 Local & Worldwide Delivery
 764 Barton St. E.
905-545-5082

 **GAC**
 MASONRY
WANTED:
 Established, service oriented, locally based
 masonry company seeking full time:
 • Masonry Crews
 • Bricklayers
 • Labourers
 For steady year-round employment
Apply by Phone
 Grzegorz **905-515-5823**



POLISH ALLIANCE OF CANADA, BRANCH 2
 (White Eagle Banquet Centre)
 1015 Barton St. E. **905.545.0799**
www.PolishHallHamilton.com

 **C.M. Steele**
 INSURANCE BROKERS LTD
Eric Pienkosz CIP, CAIB
 Registered Insurance Broker
 221 Barton St. Unit C
905-664-9898
epienkosz@cmsteeleinsurance.ca
 Rozmawiam po polsku

 **POLIMEX TRAVEL INC.**
905-312-8200 • www.polimex.com
 Best solution for air tickets, vacations, travel insurance, pilgrimages & parcels to Europe
 46 KORDUN ST. **905-575-8458**
WESTWOODPAINTING@COGECO.NET
WWW.WESTWOODPAINTING.NET
WESTWOOD PAINTING SERVICES INC.

 **denturist**
 WATERDOWN DENTURE CLINIC
 PROTEZY DENTYSTYCZNE - ruchome i na implantach. Mówimy po polsku!
 245 Dundas St. E. #3 Waterdown **905-690-0222** waterdowndentureclinic.ca

 **Polish Community Centre Banquet Hall**
 Two Newly Renovated Halls for any Occasion.
 For more information contact rental@banquethallburlington.com
 or visit www.banquethallburlington.com
2316 Fairview St. 905-639-3236

 **Dr. Derek Srokowski**
 Dental Surgeon
 - Implanty
 - Korony Protetyczne
 - Protezy na Implantach

 139 Upper Centennial Pkwy.
 Stoney Creek **905-662-0012**
www.dr.srokowski.com

BAY GARDENS & BAYVIEW
 funerals, cremations, cemetery & mausoleum
 EVERY Life TELLS A story.
 CELEBRATE yours.™
www.baygardens.ca
 Funeral Home **905-574-0405** Cemetery **905-522-5466**
Mówimy po Polsku

Franco's NOFRILLS 435 Main Street East
 **Naborhood Home Hardware**
 Glass & screen repairs, pipe threading, plumbing, electrical, paint.
 797 Barton St. E. **905-545-8282**

 **SHARP**
 MONUMENTS
 Family Owned & Operated
 Since 1936
 1543 Main St. E.
 (just W. of the Queenston traffic circle)
905.544.9798

POLFIX AUTOMOTIVE
 SALES AND SERVICES LTD.
 221 Gage Ave. N
905-548-0606
www.polfixauto.ca

Jozef Orzel
 Owner & Operator
 Computer Diagnostics • Electrical • Tires
 Safety Cert. • Tune-Ups • AC/Heating • Brakes
 Engine/Tranny • Suspension • Programming

JUDY MARSALLES REAL ESTATE LTD.
 Brokerage
Yolanda Czyzewski-Bragues Sales Representative
Adresujemy Marzenia
 253 Wilson St. E., Ancaster Cell: 905.317.5301
Yolanda@judymarsales.com
www.judymarsales.com **905.648.6800**